



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Electronics, Simulators and Defence Systems Div.  
/Division des systèmes électroniques et des systèmes de  
simulation et de défense  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
8C2, Place du Portage  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> ÉMETTEUR, RADAR	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8482-194169/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 6000435229	<b>Date</b> 2018-06-28
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$QF-111-26866	
<b>File No. - N° de dossier</b> 111qf.W8482-194169	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-07-05</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Pak, Robin	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 111qf
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-2269 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> See Herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W8482-194169/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W8482-194169

Amd. No. - N° de la modif.  
002  
File No. - N° du dossier  
111qf.W8482-194169

Buyer ID - Id de l'acheteur  
111qf  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**Modification 002** vise à répondre à la question reçue pendant la période de soumission.

**1. Q: Veuillez fournir l'information technique et les dessins des biens demandés pour proposer des produits équivalents appropriés.**

R: Selon page 5, l'article 2.1.1 Aucun produit de remplacement de la Demande de proposition, les soumissionnaires doivent savoir que les produits de remplacement ne seront pas considérés comme appropriés.

**TOUTES LES AUTRES CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.**